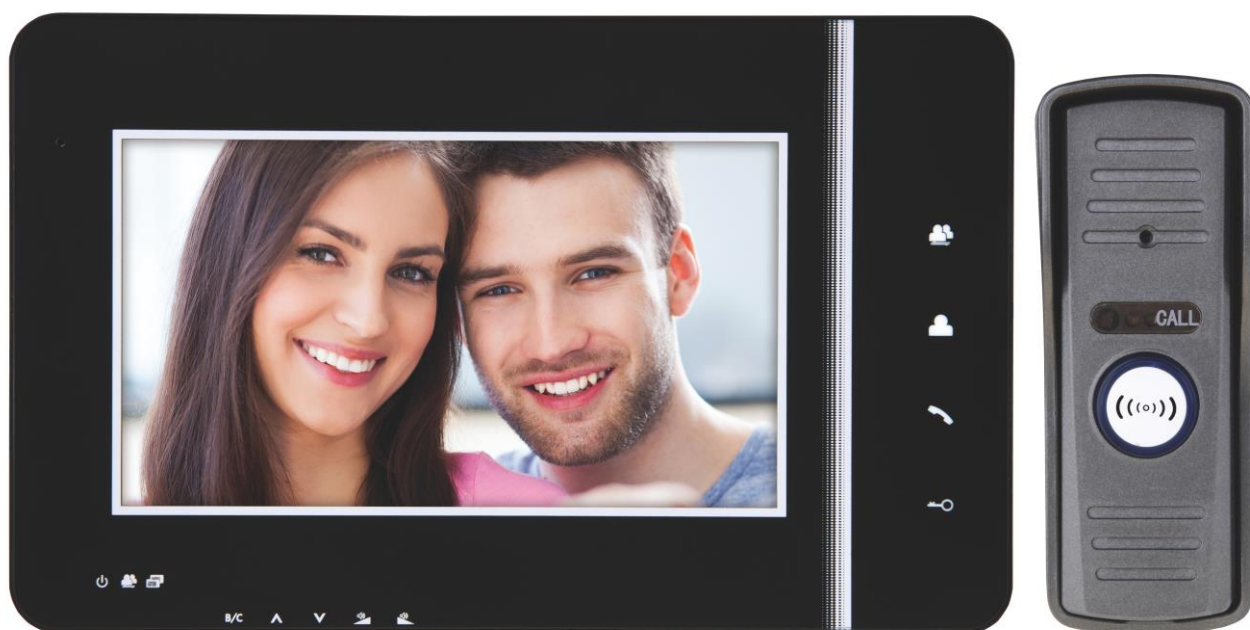




EN

Video door phone system *H1009



*H1009

Video door phone system

- Provides audio and video connection between the residents and visitors.
- Enables electric door release and gate control
- Important feature of this system is higher safety and comfort for residents.

Basic function and possibility of the system:

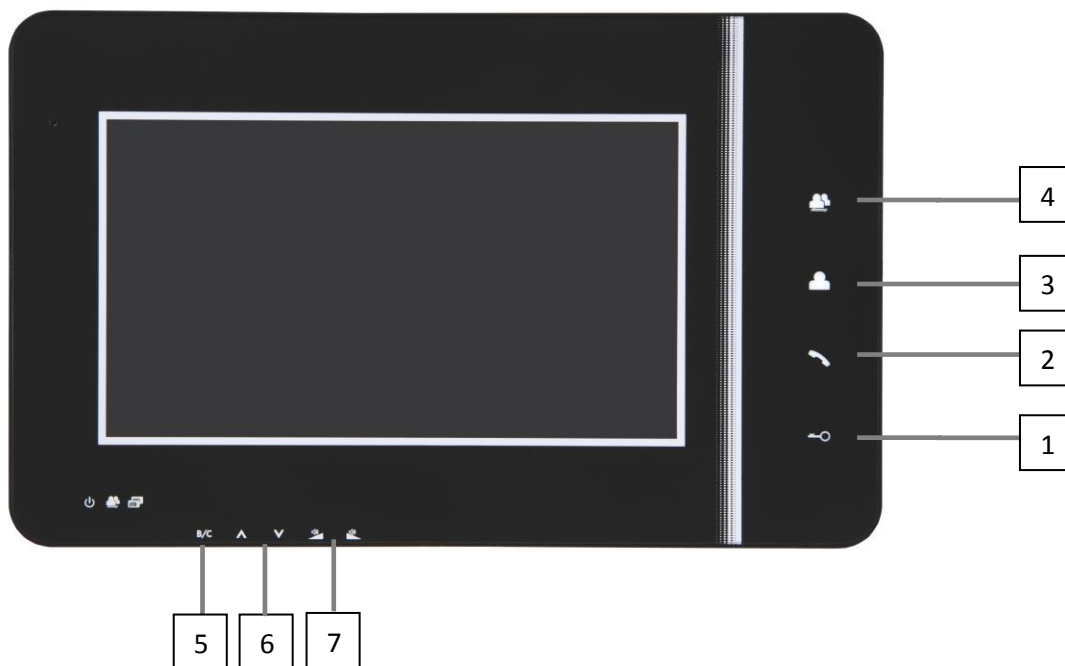
- Communication between residents and visitors
- Higher safety
- Electric Door release and gate control
- Visual check of visitors behind the door
- Illumination of the outdoor area in front of the camera unit. Clear picture when 0 Lux.
- 7" TFTLCD display
- Hands-free communication
- Wall-mount installation of the monitor

Content of delivery

After delivery, please check the content of this box according to the following list:

- | | |
|--------------------------------------|------|
| - monitor | 1 pc |
| - wall-mount frame for video monitor | 1 pc |
| - outdoor camera unit | 1 pc |
| - power supplier | 1 pc |
| - cable | 1 pc |
| - pack of screws | 1 pc |
| - user manual | 1 pc |

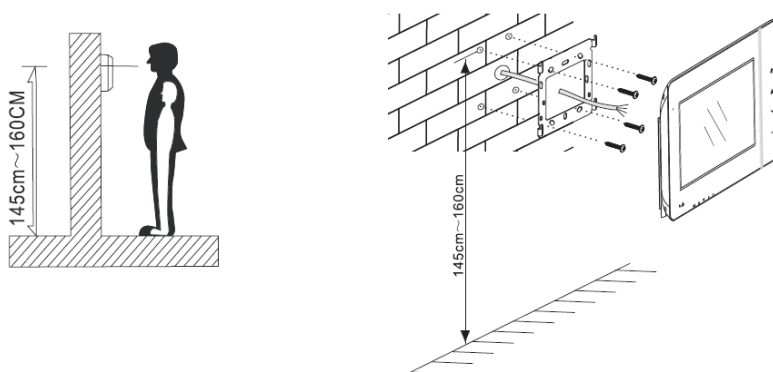
Technical description of the monitor



Description:

- 1 unlocking touch button
- 2 talking touch button
- 3 camera preview touch button
- 4 intercom touch button
- 5 B/C picture adjust
- 6 adjust increase/ decrease value buttons
- 7 volume increase/ decrease buttons

Installation of the video monitor:



Where to install the video monitor

Choose the place for installation with regards to cabling of the system. It is recommended to fix the monitor at the user-eyes height between 145cm and 160cm.

Installation of video monitor wall-mount frame

1. Mark the holes of the frame on the wall and drill the holes.
2. Drill the hole into the wall in the middle of the frame for all cables coming to monitor (camera unit cable and cable from power supplier, etc.).
3. Fix the frame with wall plugs and screws.

System connection

Wire the outdoor camera unit to the monitor by plugging the cable into described connections.

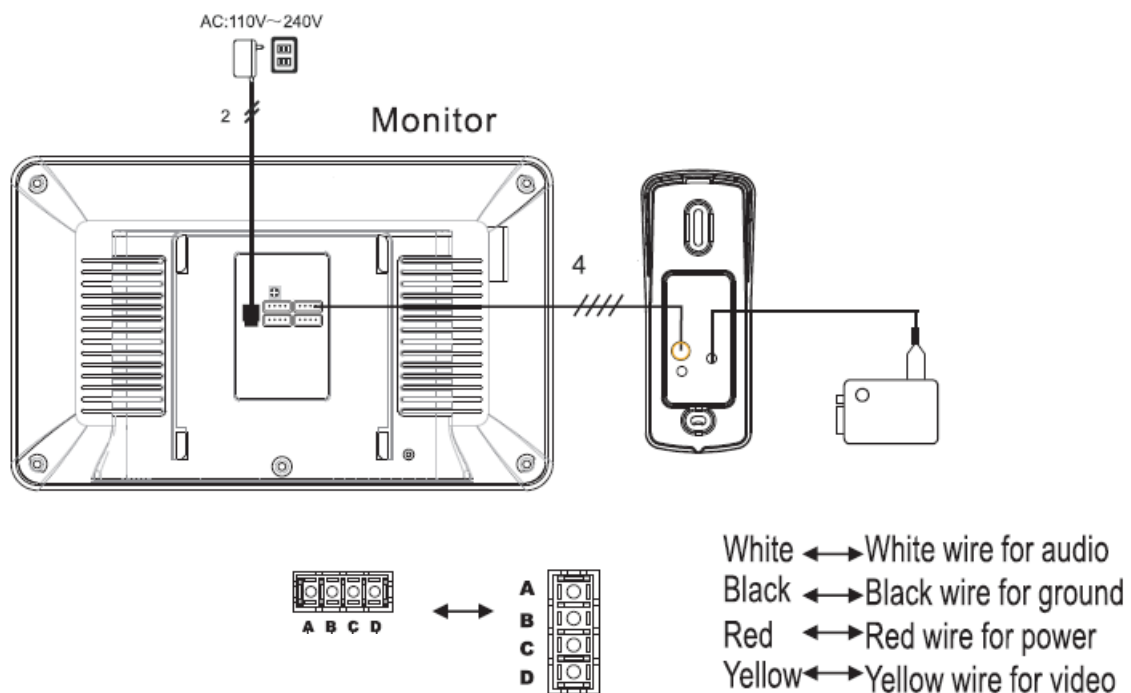
Video monitor fitting

1. Press the monitor to the frame.
2. Push the monitor down.

Connection to the mains power

1. Plug the power supplier to the mains 230V/ 50Hz.
2. Plug the power supplier connector into the described connection onto the monitor.
3. When power is present on the video monitor the LED will be lit on the monitor.

Wiring diagram of video phone system



Requirements on cabling of the system

Video door phone system uses 4 core cables. Maximal distances between camera unit and monitor with regards to the cross sectional area (CRA) of the wires is show in the following table.

In the areas with high possibility of interference it is recommended to use a 75 Ohm coaxial cable for connection of video signal.

CRA of the wire [mm]	0,5	0,65	0,8	1
Distance [m]	30	50	70	115

Operation of the video door phone

To call the residents by visitor press the button on the outdoor camera unit.

To accept the call, press **Talk** button on the video monitor. Calling time period is limited to 60s.

- For communication between the monitor and camera unit, please press button



- To control an electric door release or gate, please press



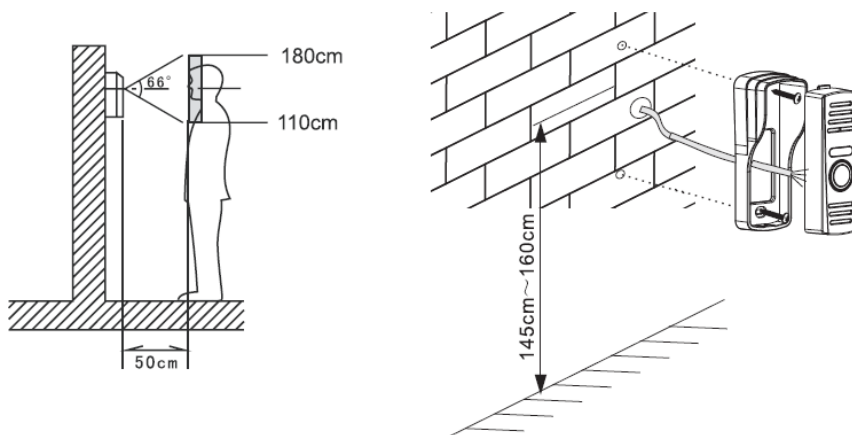
- For instant 60s preview of the picture from the camera unit, please press



- For communication between to monitors, please press



Camera unit installation



Maintenance of the video monitor

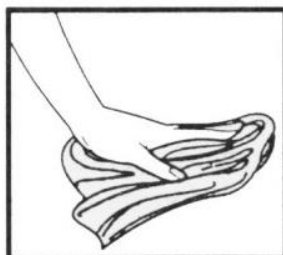
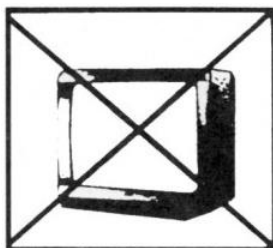
Video monitor is easy to maintain. It is recommended to clean the video monitor by wet cloth sometimes to achieve best quality of the displayed picture.

Attention please!

It is strictly recommended that electric device is powered off and unplugged from the mains power during the maintenance!

Safety warning

- Do not place the monitor near to the TV-set or into environment with high temperature, or where damp.
- Do not touch the TFT LCD display of the monitor and do not take apart outdoor unit or any parts of the video system.
- Protect the lens of outdoor camera unit from direct sun light to avoid having picture on the monitor pale.
- Do not use the equipment where environment with vibrations. Protect the equipment from falls.

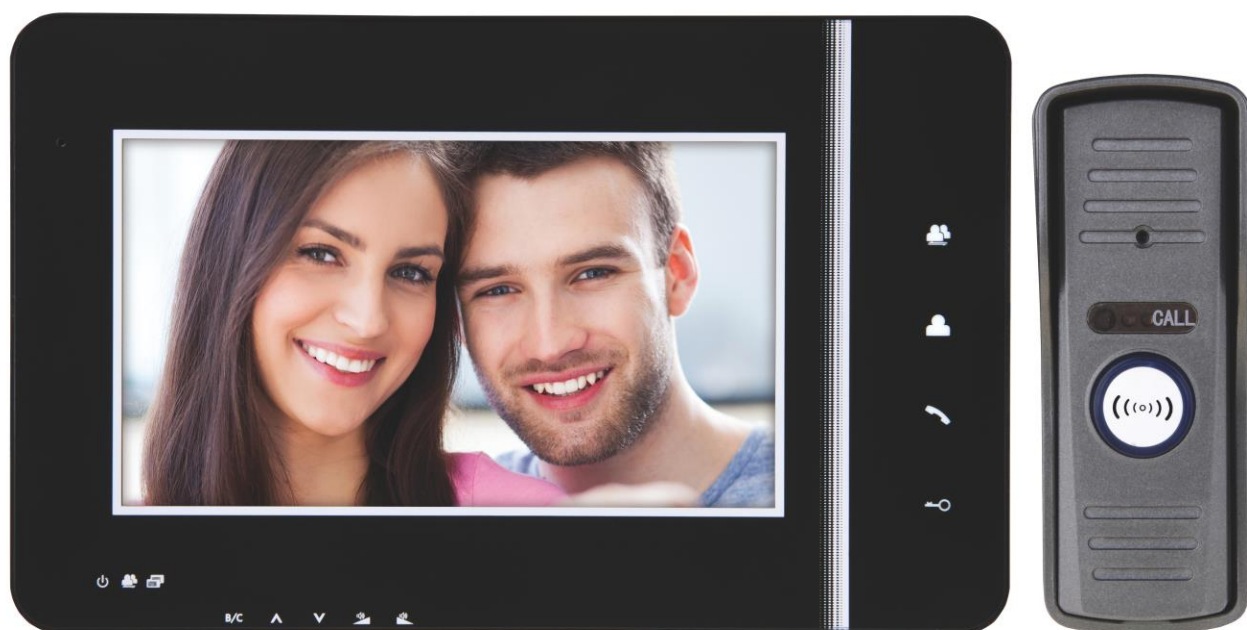




CZ

System domáciho videovrátného

H1009



*H1009

System domáciho videovrátného

Umožňuje audiovizuálne spojenie s elektrickým videovrátným a ovládanie dverného zámku. Základným prínosom tohto systému je zvýšenie komfortu a bezpečnosti bydlia.

Základní funkce a možnosti systému:

- komunikace majitele s návštěvníky
- zvýšené bezpečí domu
- ovládání elektrického dverného zámku
- vizuální kontrola návštěvníka před vstupem do domu
- přisvětlení prostoru před kamerou zaručující čistý obraz i při osvětlení 0 Luxů
- 7" TFTLCD displej
- Hands free komunikace
- možnost zavěšení videotelefonu na stěnu

Obsah dodávky

Po otevření krabice se doporučuje zkontrolovat její obsah dle následujícího seznamu:

- | | |
|-------------------------------------|------|
| - monitor | 1 ks |
| - montážní rámeček pro videotelefon | 1 ks |
| - dverní kamerová jednotka | 1 ks |
| - napájecí zdroj | 1 ks |
| - kabel | 1 ks |
| - šroubky | 1 ks |
| - uživatelský manuál | 1 ks |

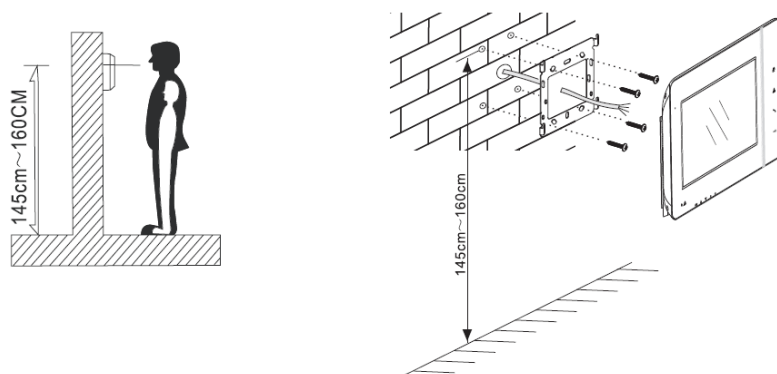
Technický popis videomonitoru



Popis videomonitoru:

- 1 odemykání
- 2 zvednutí hovoru
- 3 náhled venkovní kamery
- 4 tlačítko interkomu
- 5 B/C nastavení obrazu
- 6 nastavení hodnot obrazu
- 7 tlačítka hlasitosti

Instalace monitoru:



Určení místa instalace monitoru

Zvolte místo na instalaci přístroje i s ohledem na vedení kabelů. Doporučuje se umístění přístroje cca ve výšce očí budoucího uživatele.

Instalace montážního rámečku pod videotelefon

Na místo montáže přiložte držák a označte si místa montážních otvorů a vyvrtejte je. Uprostřed držáku je nutno vytvořit dostatečně velký otvor pro přivedení kabelů k monitoru (kabel od kamery kabel napájecího zdroje). Připevněte držák pomocí šroubů, případně použijte hmoždinky.

Připojení kabelů

Kameru připojte k monitoru kabelem, který na obou zařízeních zasuneme do popsaných svorek.

Zavěšení monitoru

Monitor mírně přitlačíme k držáku tak aby výstupky zapadly do oválných děr na zadní straně monitoru. Mírným zatlačením monitoru směrem dolů dojde k jeho upevnění.

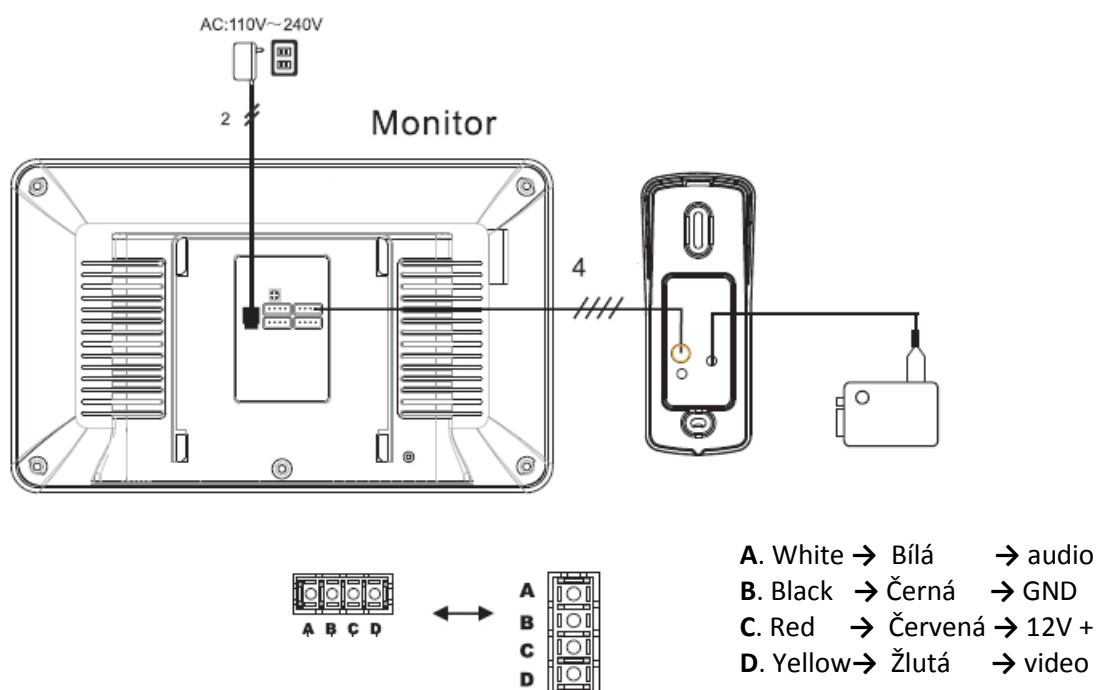
Zapojení přístroje do sítě

Napájecí zdroj zapojte do sítě, která vyhovuje parametrům přístroje 230V/ 50Hz.

Napájecí konektor (výstup zdroje) připojte do popsané zdičky na zadní straně videomonitoru.

Tento stav bude indikován svítící LED.

Schéma zapojení videovrátného



Parametry propojovacího vedení

Systém video vrátneho používá stíněný čtyř-žilový kabel. Přibližné maximální vzdálenosti mezi kamerou a monitorem vzhledem k průměru jednotlivých vodičů jsou uvedeny v následující tabulce. V místech s vysokou úrovní rušení lze na vedení videosignálu použít 75 Ohm koaxiální kabel.

Průměr jádra vodiče [mm]	0,5	0,65	0,8	1
Vzdálenost [m]	30	50	70	115

Obsluha zařízení

- Pro zazvonění a vyvolání obrazu na videotelefonu z dveřní stanice, stiskněte venkovní oválné tlačítko. Pro přijetí hovoru stiskněte na videotelefonu tlačítko **Hovor** – doba hovoru je 60 vteřin.

- Pro komunikaci mezi video monitorem a dveřní stanicí stiskněte tlačítko



- Pro přivedení napětí na dveřní el. zámek a otevření brány stiskněte tlačítko



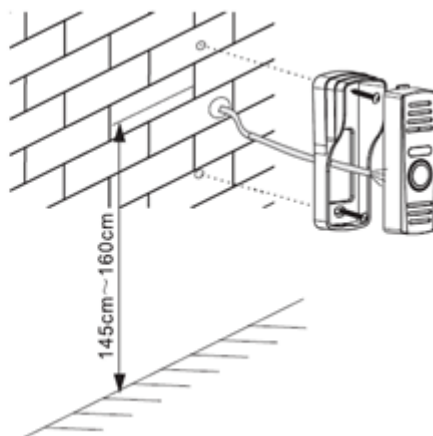
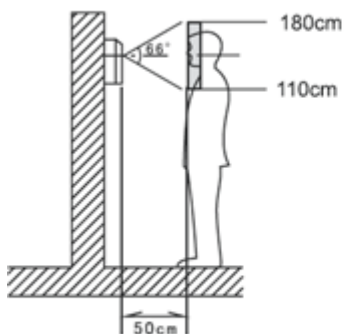
- Pro okamžité vyvolání obrazu na dobu 60 vteřin z dveřní stanice, stiskněte tlačítko



- Pro funkci interkomu mezi dvěma videotelefony, stiskněte tlačítko



Způsob montáže dveřní stanice



Údržba zařízení

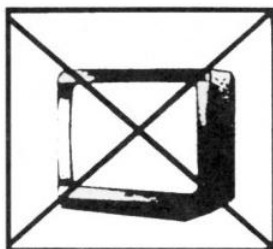
Monitor je nenáročný na údržbu. Doporučuje se občas, podle stupně znečištění přístroje otřít jej vlhkým hadříkem.

Pozor!

Přístroj je nutno před čištěním uvést do beznapěťového stavu odpojením síťového přívodu ze sítě!

Bezpečnostní upozornění

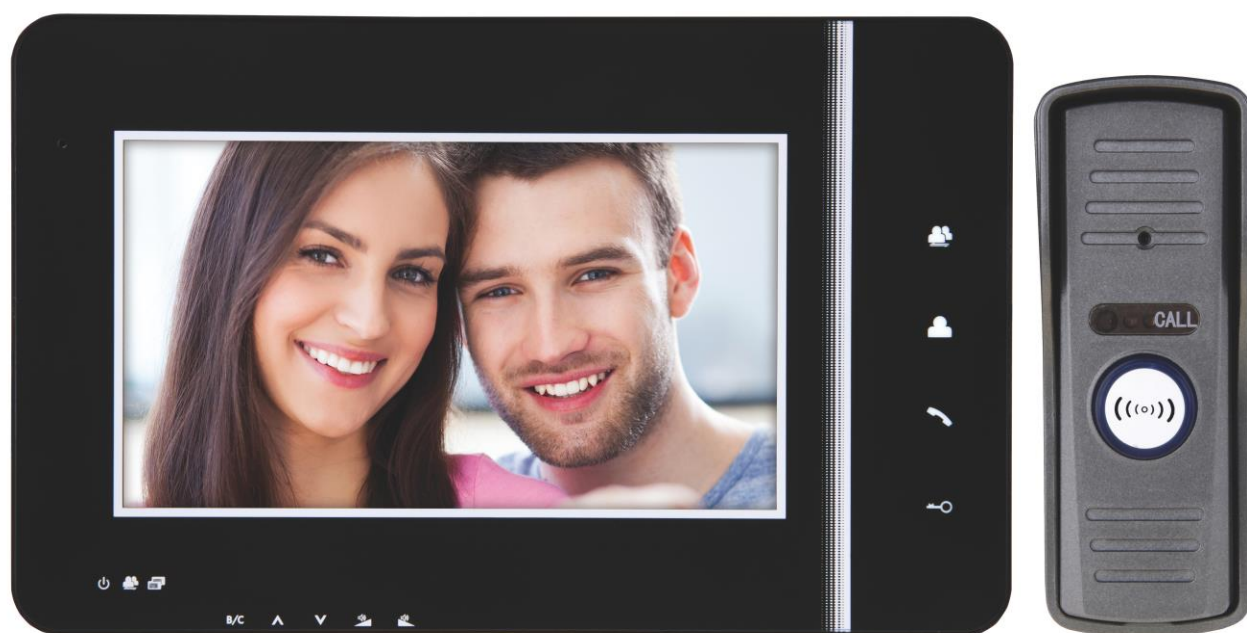
- Videotelefon neumísťujte v blízkosti TV přijímačů, nebo v prostředí s vysokou teplotou, či vlhkostí.
- Nedotýkejte se rukou TFT LCD displeje, monitor, ani dveřní stanice nerozebírejte.
- Při přímém slunečním svitu do objektivu dveřní stanice se obraz na videomonitoru může stát nečitelným.
- Přístroj nevystavujte vibracím a pádům.





SK

System domáceho videovrátnika H1009



*H1009

System domáceho videovrátnika

Umožňuje audiovizuálne spojenie s elektrickým videovrátnikom a ovládania dverného zámku. Základným prínosom tohto systému je zvýšenie komfortu a bezpečnosti bývania.

Základné funkcie a možnosti systému:

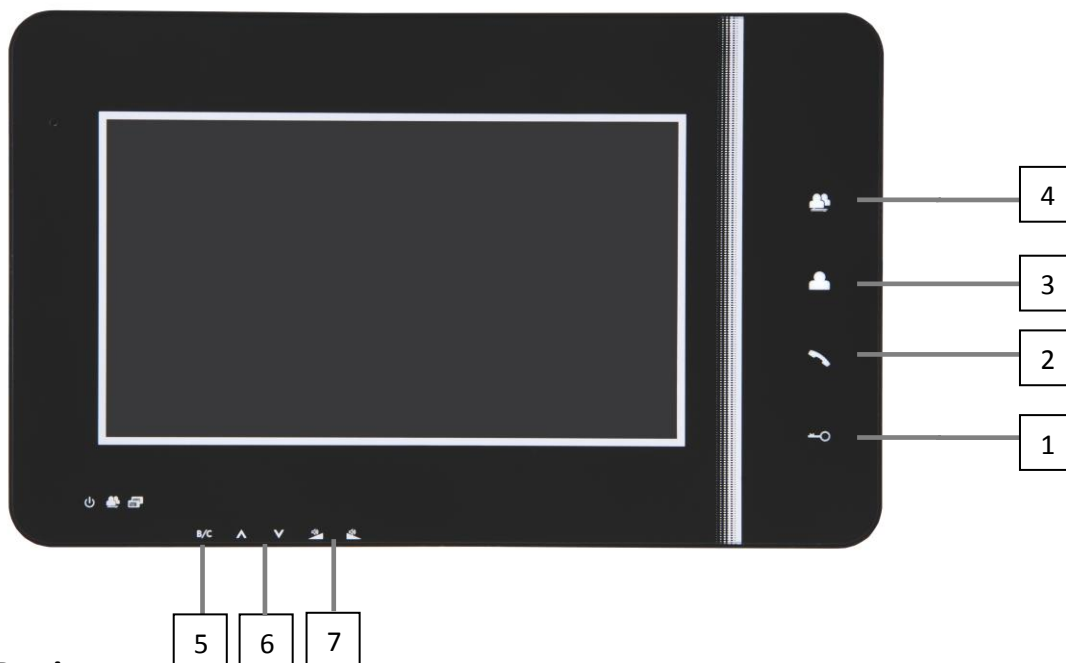
- komunikácia majiteľa s návštevníkmi
- zvýšené bezpečie domu
- ovládanie elektrického dverového zámku
- vizuálna kontrola návštevníka pred vstupom do domu
- prisvetlenie priestoru pred kamerou zaručujúca čistý obraz aj pri osvetlení 0 Luxov
- 7 "TFTLCD displej
- Hands free komunikácia
- možnosť zavesenia videotelefónu na stenu

Obsah dodávky

Po otvorení krabice sa odporúča skontrolovať jej obsah podľa nasledujúceho zoznamu:

- | | |
|------------------------------------|------|
| - monitor | 1 ks |
| - montážny rámček pre videotelefón | 1 ks |
| - dverná kamerová jednotka | 1 ks |
| - napájací zdroj | 1 ks |
| - kábel | 1 ks |
| - upevňovacie skrutky | 1 Ks |
| - montážny rámček pre povrchovú | 1 ks |

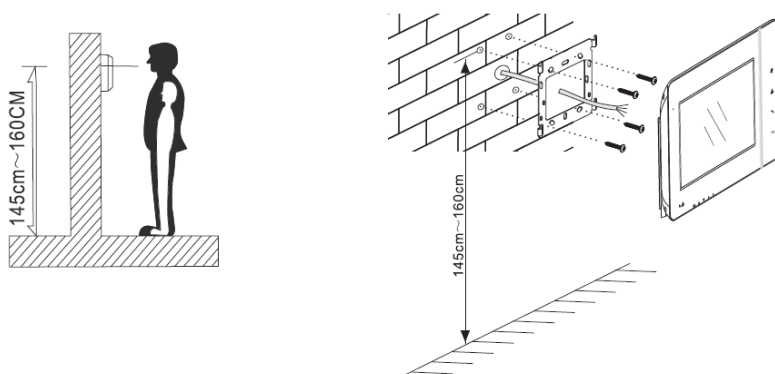
Technický popis video monitora



Popis:

- 1 ovládanie el. zámku
- 2 hovor
- 3 vyvolanie obrazu
- 4 interkom
- 5 B/C nastavenie gombík
- 6 gombíky pre ovládanie menu
- 7 hlasitosť monitor

Inštalácia monitoru:



Určenie miesta inštalácie monitora

Zvoľte miesto na inštaláciu prístroja aj s ohľadom na vedenie káblov. Odporúča sa umiestnenie prístroja cca vo výške očí budúceho užívateľa.

Inštalácia montážneho rámčeka pod videotelefón

Na miesto montáže priložte držiak a naznačte si miesta montážnych otvorov a vyvrtajte ich. Uprostred držiaku je nutné vytvoriť dostatočne veľký otvor pre privedenie káblov k monitoru (kábel od kamery kábel napájacieho zdroja). Pripevnite držiak pomocou skrutiek, prípadne použite hmoždinky.

Pripojenie káblov

Kameru pripojíte k monitoru káblom, ktorý na oboch zariadeniach zasunieme do popísaných pružinových svoriek.

Zavesenie monitora

Monitor mierne pritlačíme k držiaku tak, aby výstupky zapadli do oválnych dier na zadnej strane monitora. Miernym zatlačením monitoru smerom nadol dôjde k jeho upevneniu.

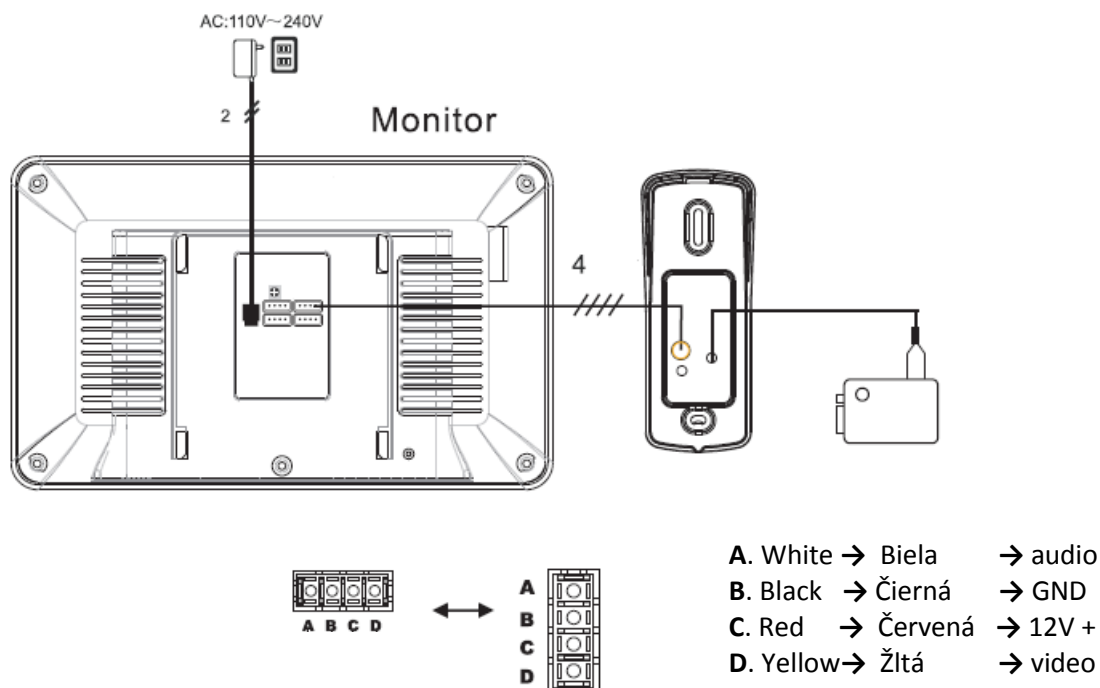
Zapojenie prístroja do siete

Napájací zdroj zapojte do siete, ktorá vyhovuje parametrom prístroja 230V / 50Hz.

Napájací konektor (výstup zdroja) pripojte do popísanej dierky na zadnej strane videomonitoru.

Tento stav bude indikovaný svietiacou LED.

Schéma zapojenia videovrátnika



Parametre prepojovacieho vedenia

Systém videovrátnika používa tienový 4-žilový kábel. Približné maximálne vzdialenosti medzi kamerou a monitorom vzhľadom k priemeru jednotlivých vodičov sú uvedené v nasledujúcej tabuľke. V miestach s vysokou úrovňou rušenia možno na vedenie videosignálu použiť 75 Ohm koaxiálny kábel.

Priemer jadra vodiča [mm]	0,5	0,65	0,8	1
Vzdialenosť [m]	30	50	70	115

Obsluha zariadenia

- Pre zazvonenie a vyvolanie obrazu na videotelefóne z dvernej stanice stlačte oválne tlačidlo.
Pre prijatie hovoru stlačte na videotelefóne tlačidlo **r** - čas hovoru je 60 sekúnd.

- Pre okamžité vyvolanie obrazu na dobu 60 sekúnd z dvernej stanice stlačte tlačidlo

Monitor



- Pre komunikáciu medzi videomonitorom a dvernou stanicou stlačte tlačidlo

Hovor



- Pre privedenie napätia na dverný el. zámok a otvorenie brány stlačte tlačidlo

Zámok

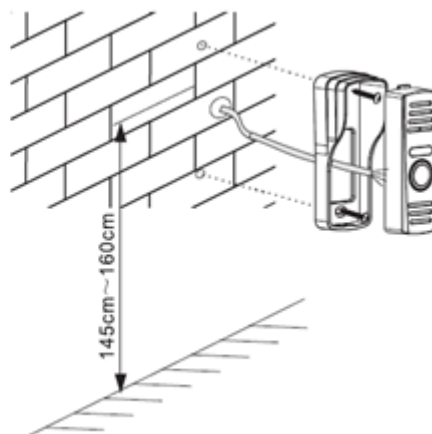
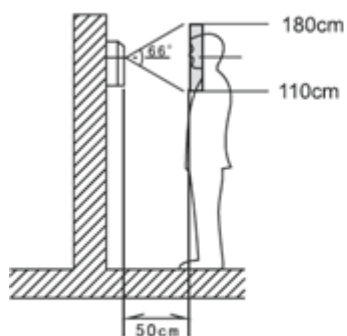


- Pre funkciu interkomu medzi dvoma videotelefóny, stlačte tlačidlo

Interkom



Spôsob montáže dvernej stanice



Údržba zariadenia

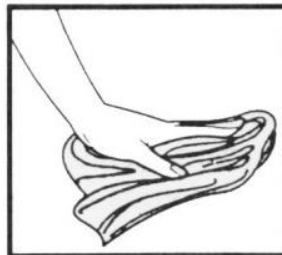
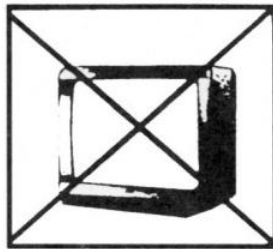
Monitor je nenáročný na údržbu. Občas sa odporúča utrieť monitor vlhkou handričkou.

Pozor!

Prístroj je nutné pred čistením uviesť do bez napätového stavu odpojením sieťového prívodu zo siete!

Bezpečnostné upozornenia

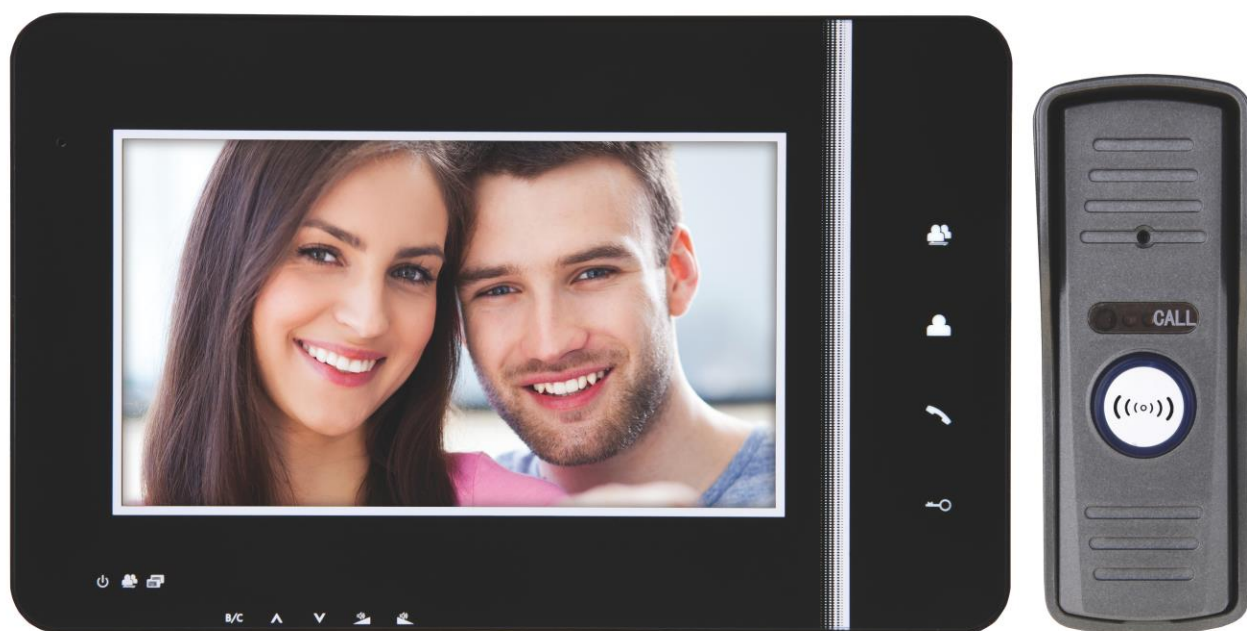
- Videotelefón neumiestňujte v blízkosti TV prijímačov, alebo v prostredí s vysokou teplotou, či vlhkosťou.
- Nedotýkajte sa rukou TFT LCD displeja.
- Monitor ani dvernú stanicu nerozoberajte.
- Pri priamom slnečnom svite do objektívu dvernej stanice sa obraz na videomonitoroch môže stať nečitateľným.
- Prístroj nevystavujte vibráciám a pádom.





PL

System wideodomofonu H1009



*H1009

System wideodomofonu

Umożliwia audiowizualne połączenie z osobą stojącą przed drzwiami i sterowanie zamkiem w drzwiach. Podstawową zaletą tego systemu jest poprawa komfortu i bezpieczeństwa mieszkania.

Podstawowe funkcje i możliwości systemu:

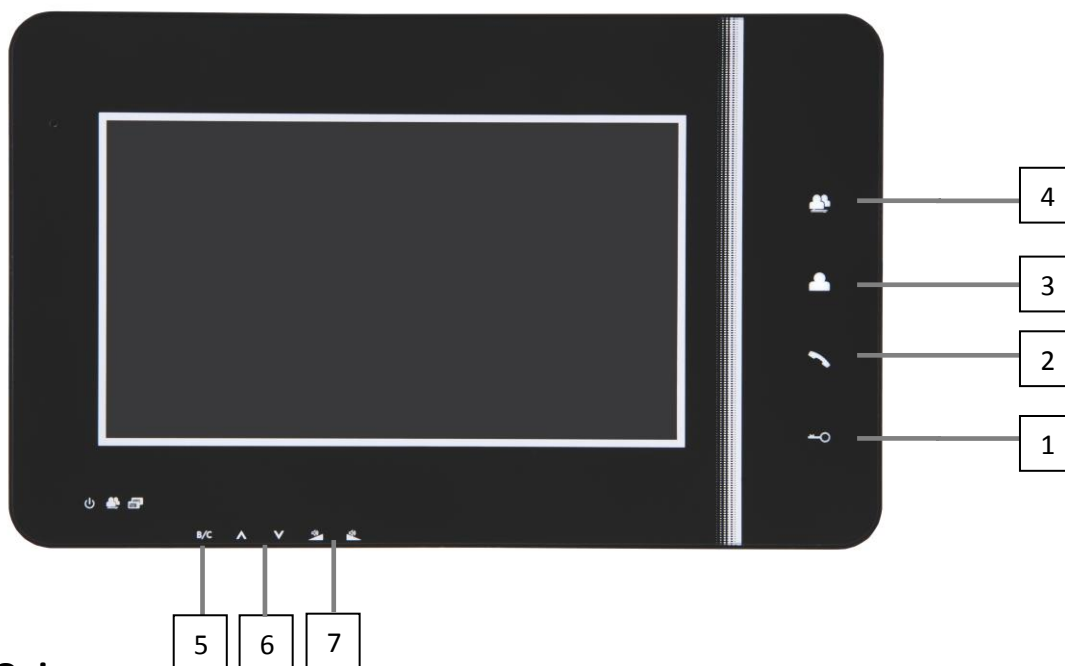
- komunikacja właściciela z gośćmi
- poprawa bezpieczeństwa domu
- sterowanie zamka elektrycznego w drzwiach
- wizualna kontrola gościa przed wejściem do domu
- podświetlenie miejsca przed kamerą zapewnia czysty obraz nawet przy oświetleniu na poziomie 0 luksów
- wyświetlacz 7" TFT LCD
- komunikacja hands free
- możliwość zawieszenia na ścianie

Zawartość zestawu

Po otwarciu pudełka zaleca się sprawdzenie jego zawartości według następującego wykazu:

- monitor	1 szt.
- ramka montażowa	1 szt.
- jednostka z kamerą montowana przy drzwiach	1 szt.
- źródło napięcia	1 szt.
- kabel	1 szt.
- wkręty mocujące	1 szt.
- instrukcja obsługi	1 szt.

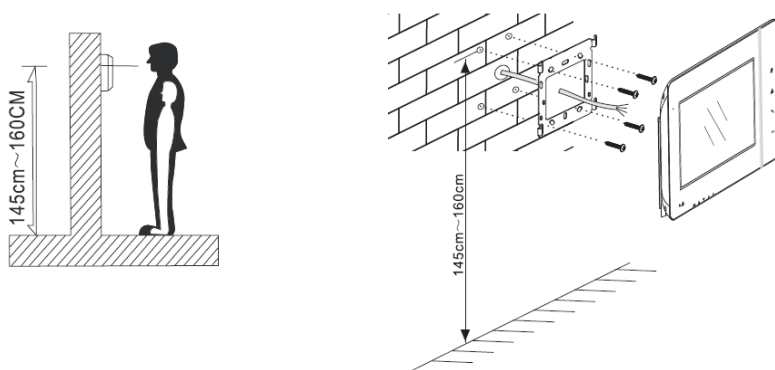
Techniczny opis monitora



Opis:

- 1 odblokowanie
- 2 wezwanie
- 3 monitor
- 4 interkom
- 5 B/C ustawienia wideo
- 6 ustawień nad obrazem
- 7 przyciski głośności

Instalacja:



Wybór miejsca do instalacji monitora

Miejsce do instalacji urządzenia wybieramy z uwzględnieniem możliwości doprowadzenia przewodów. Zaleca się umieszczenie urządzenia na wysokości oczu przyszłego użytkownika.

Instalacja ramki montażowej

W miejscu montażu przykładamy uchwyt i zaznaczamy miejsca wiercenia otworów. Wiercimy otwory. Wewnątrz uchwytu trzeba wykonać tak duży otwór, aby zmieściły się tam wygodnie przewody do monitora (przewód od kamery i przewód od zasilacza). Mocujemy uchwyt za pomocą wkrętów, ewentualnie korzystamy z kołków rozporowych.

Podłączenie przewodów

Kamerę podłączamy przewodem do monitora, włączając go do odpowiednio opisanych gniazd z zaciskami sprężystymi w tych urządzeniach.

Zawieszenie monitora

Monitor lekko wciskamy w uchwyt tak, aby zaczepy trafiły do owalnych otworów w tylnej części monitora. Lekkie przesunięcie monitora w dół powoduje jego pewne zamocowanie.

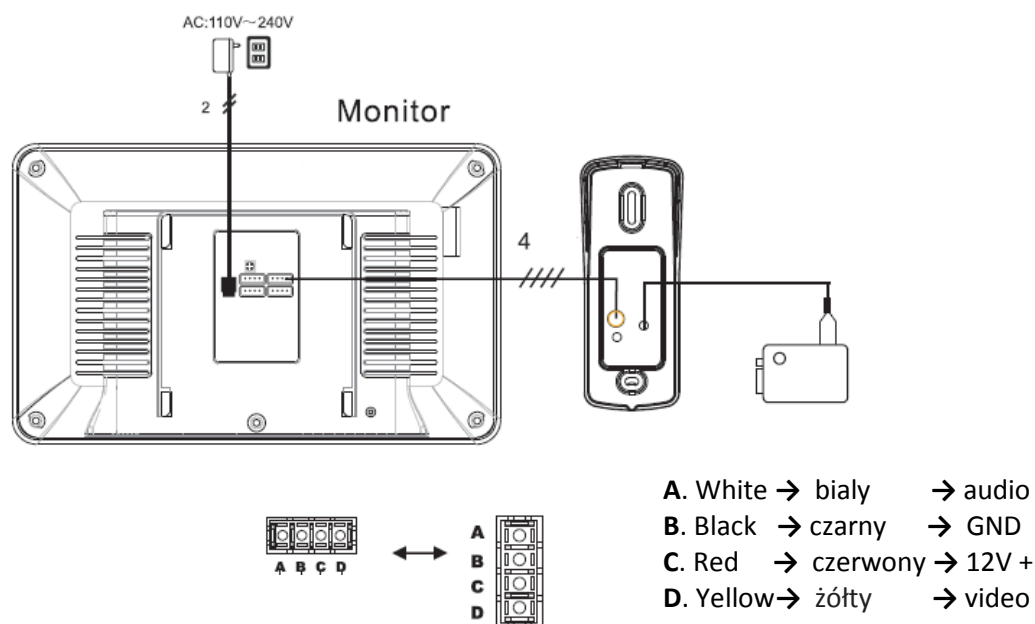
Podłączenie urządzenia do sieci

Zasilacz podłączamy do sieci, która odpowiada parametrom urządzenia 230V/ 50Hz.

Wtyczkę wyjściową z zasilacza (napięcie wyjściowe) podłączamy do odpowiedniego gniazdka w tylnej części monitora.

Ten stan jest sygnalizowany świecącą diodą LED.

Schemat podłączenia



Parametry instalacji do podłączenia

System wykorzystuje ekranowany przewód czterżyłowy. Przybliżone maksymalne odległości pomiędzy kamerą i monitorem z uwzględnieniem przekroju poszczególnych przewodów są podane w następującej tabelce. W miejscach o dużym poziomie zakłóceń do doprowadzenia sygnału video można wykorzystać 75 Ohm przewód koncentryczny.

Przekrój żyły przewodu [mm ²]	0,5	0,65	0,8	1
Odległość [m]	30	50	70	115

Obsługa urządzenia

- Aby zadzwonić i wyświetlić obraz na monitorze ze stacji przy drzwiach, naciskamy owalny przycisk. Aby odebrać rozmowę naciskamy przycisk **Monitor** – czas rozmowy wynosi 120 sekund.

- Aby natychmiast wyświetlić obraz na czas 30 sekund ze stacji przy drzwiach naciskamy przycisk

Monitor



- Aby włączyć komunikację pomiędzy monitorem, a stacją przy drzwiach naciskamy przycisk

Rozmowa



- Aby uruchomić zamek w drzwiach albo otworzyć bramę naciskamy przycisk

Zamek

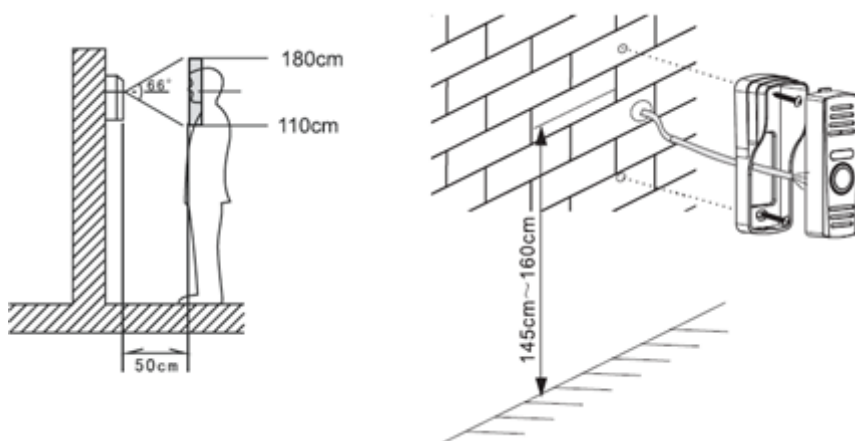


- Aby funkcjonować pomiędzy dwoma wideofony, naciśnij

Interkom



Sposób montażu stacji przy drzwiach



Konserwacja urządzenia

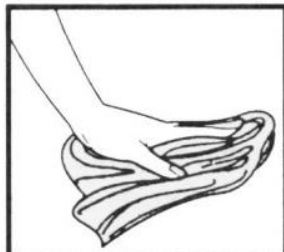
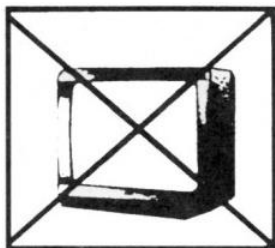
Monitor nie jest kłopotliwy do konserwacji. Wystarczy przetrzeć go czasami wilgotną ściereczką.

Uwaga!

Urządzenie trzeba wyłączyć przed czyszczeniem wyjmując wtyczkę przewodu zasilającego z gniazdka sieciowego!

Uwagi bezpieczeństwa

- Wideodomofonu nie należy umieszczać w pobliżu odbiorników TV albo w pomieszczeniu o wysokiej temperaturze, czy wilgotności.
- Wyświetlacza TFT LCD nie wolno dotykać ręką.
- Monitora, ani stacji montowanej przy drzwiach nie należy rozbierać.
- Przy bezpośrednim oświetleniu obiektywu stacji przy drzwiach światłem słonecznym obraz na monitorze może się stać nieczytelny.
- Urządzenia nie wolno narażać na wstrząsy i trzeba go chronić przed upadkiem.



Zgodnie z przepisami Ustawy z dnia 29 lipca 2005 r. o ZSEiE zabronione jest umieszczanie łącznie z innymi odpadami zużytego sprzętu oznakowanego symbolem przekreślonego kosza. Użytkownik, chcąc pozbyć się sprzętu elektronicznego i elektrycznego, jest zobowiązany do oddania go do punktu zbierania zużytego sprzętu.

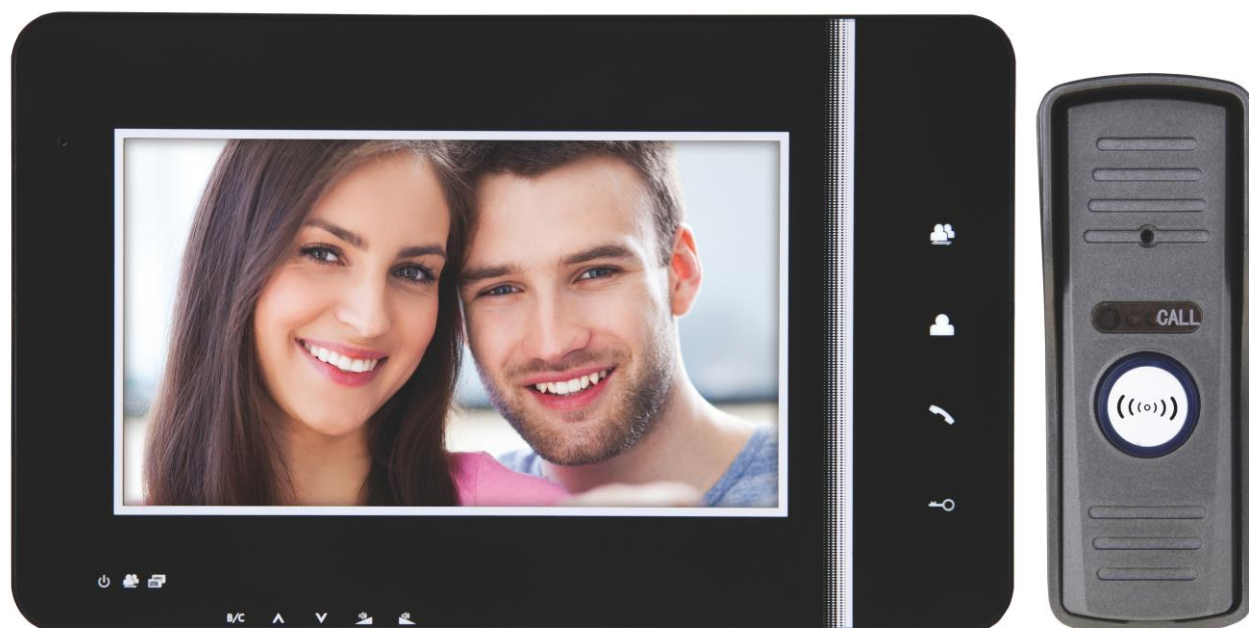
W sprzęcie nie znajdują się składniki niebezpieczne, które mają szczególnie negatywny wpływ na środowisko i zdrowie ludzi.





HU

Videó kaputelefon rendszer H1009



*H1009

Videó kaputelefon rendszer

Lehetővé teszi az audiovizuális kapcsolatot az elektromos videó kaputelefon rendszerrel és vezérli a kapuzárat.

Ezen rendszer hozzájárul a lakás komfortjának és biztonságának növeléséhez.

A rendszer alapvető funkciói és jellemzői:

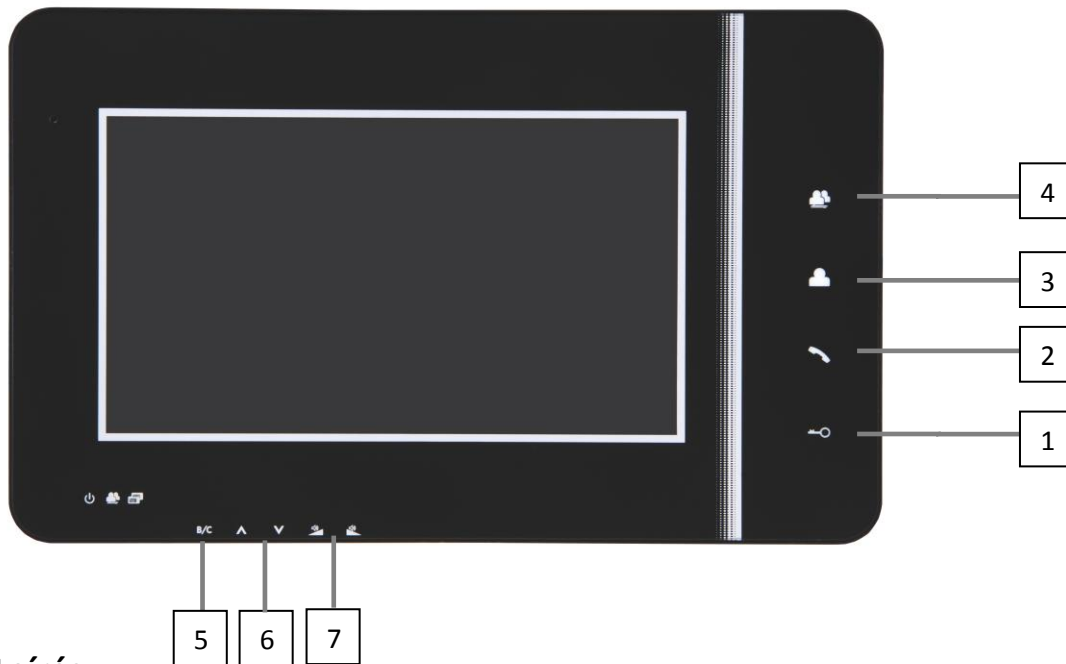
- Tulajdonos és látogató közötti kommunikáció
- Biztonságosabb otthon
- Elektromos ajtózár kezelése
- A vendégek vizuális ellenőrzése a házba való belépés előtt
- A kamera előtti terület megvilágítása mely tiszta képet biztosít még 0 Lux megvilágításnál is
- 7" TFTLCD kijelző
- Hangkommunikáció
- Videótelefon falra rögzítésének lehetősége

Tartozékok

A doboz tartalmát felnyitás után ajánlatos ellenőrizni a következő jegyzék szerint:

- videómonitor	1db
- keret monitor	1db
- rögzítőcsavar	1db
- kamera egység	1db
- tápegység adapter	1db
- kábel	1db
- Felhasználói kézikönyv	1db

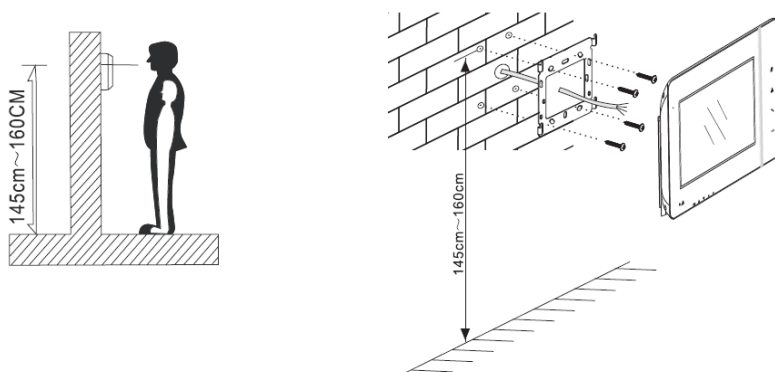
A videómonitor műszaki leírása



Leírás:

- 1 elektromos zár
- 2 hívógomb
- 3 monitor
- 4 interkom
- 5 B/C menu
- 6 menu irányítani
- 7 hangerő-szabályozó gomb

Összeszerelés



A monitor szerelési helyének meghatározása

Válasszon egy helyet az eszköz telepítéséhez tekintettel a kábelezésre. Ajánlatos a készülék elhelyezése a jövőbeni felhasználó körülbelüli szemmagasságában.

A szerelő keret felhelyezése a videótelefon alá

Helyezze a szerelés helyére és jelölje meg a szerelési nyílások helyét, majd fúrja ki. A tartó közepén aránylag nagy nyílást kell képezni a monitorhoz vezető kábelek részére (a kamerát összekötő kábel és a tápáramforrástól vezető kábel). A csavarok segítségével erősítse fel a tartót és a feszes felerősítés érdekében esetlegesen csapokat is használhat.

Kábelcsatlakozások

A kábelek segítségével csatolja a kamerát a monitorhoz melyet mindkét berendezésen a leírt rugalmas kapcsokhoz benyomunk.

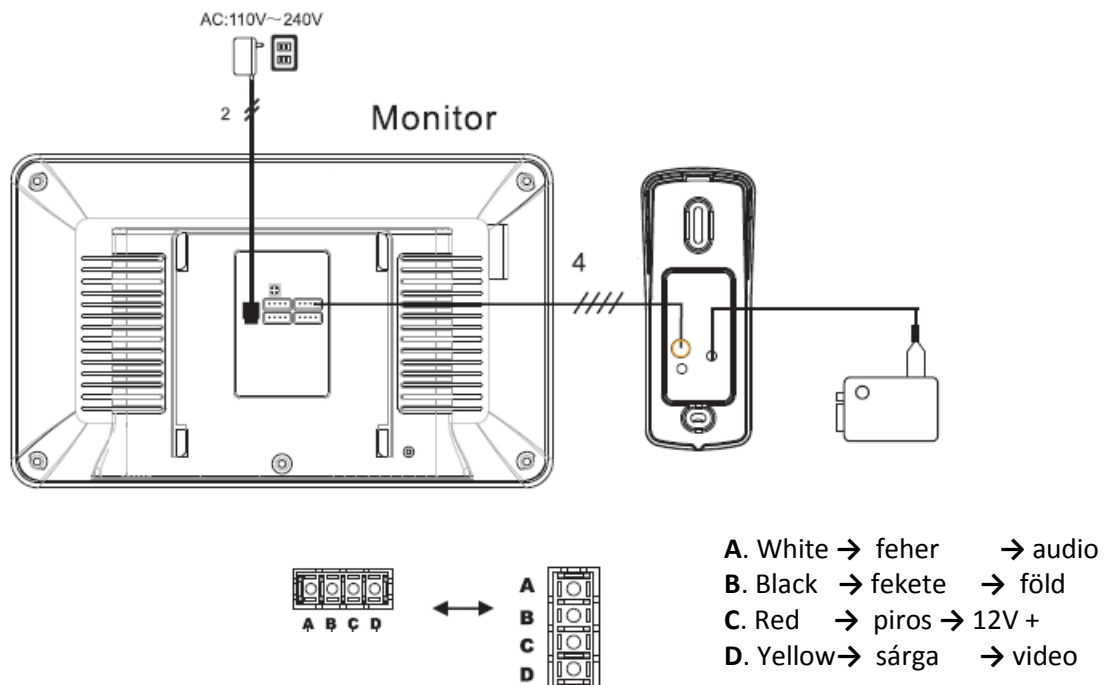
Monitor bekötése

A monitort mérsékelten hozzányomjuk a tartóhoz úgy, hogy a kiállt részecskék a monitor hátsó oldalán található ovális lyukakba essenek. A monitort mérsékelten lefelé nyomjuk, ezáltal rögzítődik.

A készülék csatlakoztatása a hálózathoz

A tápforrást kapcsolja be a hálózatba mely a készülék paramétereinek megfelel 230 V/50Hz. Az összekötő konnektort (a tápforrásból kivezetőt) kösse össze a leírt érintkező nyílással a videómonitor hátsó oldalán. Ezen állapotot a világító LED jelzi.

Bekötések



Az összekötő vezeték paramétere

A videó kaputelefon rendszere négyeres árnyékolt kábelt használ. A kamera és a monitor közötti megközelítő maximális távolságok az egyes vezetők átmérőjének figyelembevételével a következő

táblázatban vannak feltüntetve. Azon helyeken, ahol magas a zavarás szintje a videójel vezetésére 75 Ohm koaxális kábelt lehet használni.

A kábel magjának átmérője [mm]	0,5	0,65	0,8	1
Távolság [m]	30	50	70	115

A berendezés kezelése

A csengetéshez vagy kép kihívásához a kültéri egységnél nyomja meg az ovális gombot.
A hívás fogadáshoz a videótelefonon nyomja meg a **Hívás** gombot – a hívás ideje 60 másodperc.

- A kép 60 másodpercnyi azonnali kihívása érdekében az ajtóra szerelt berendezésen nyomja meg a

Monitor  gombot.

- A videómonitor és a kültéri egység közti kommunikáció érdekében nyomja meg a

Hívás  gombot.

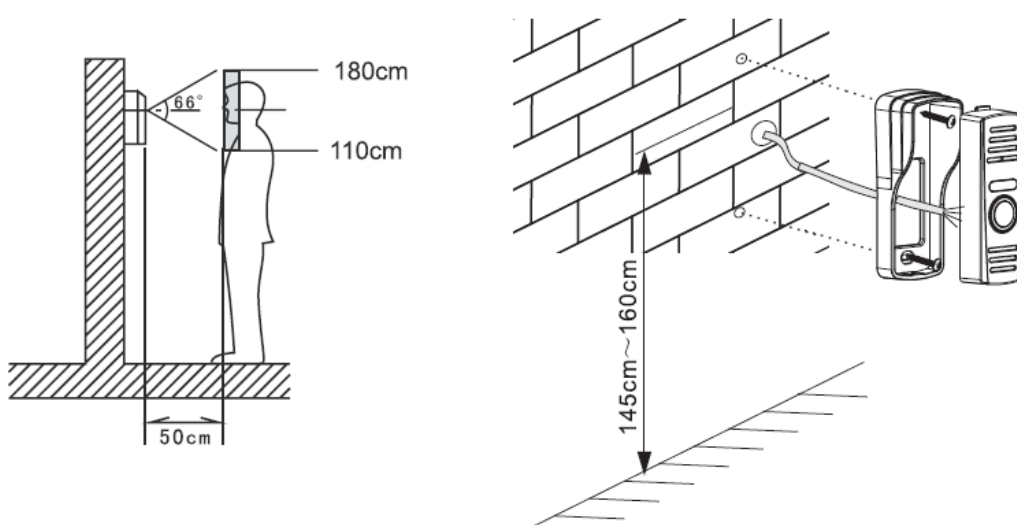
- Az ajtó elektromos zárára való feszültség vezetése érdekében nyomja meg a

Zár  gombot.

- A kommunikáció két monitor sajtó

Interkom 

A felszerelés módja



A berendezés karbantartása

A monitor könnyen karbantartható.

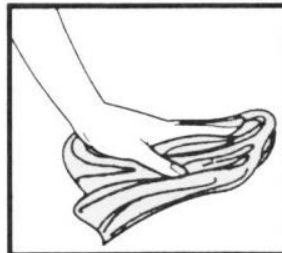
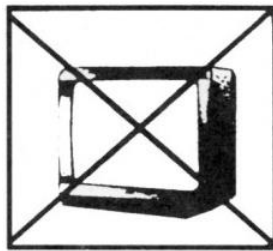
Néha ajánlatos letörölni a monitort egy nedves ronggyal.

Figyelem!

A készüléket csak feszültség mentes állapotban ajánlatos megtisztítani a tápkábel leválasztásával a hálózatról.

Biztonsági figyelmeztetések

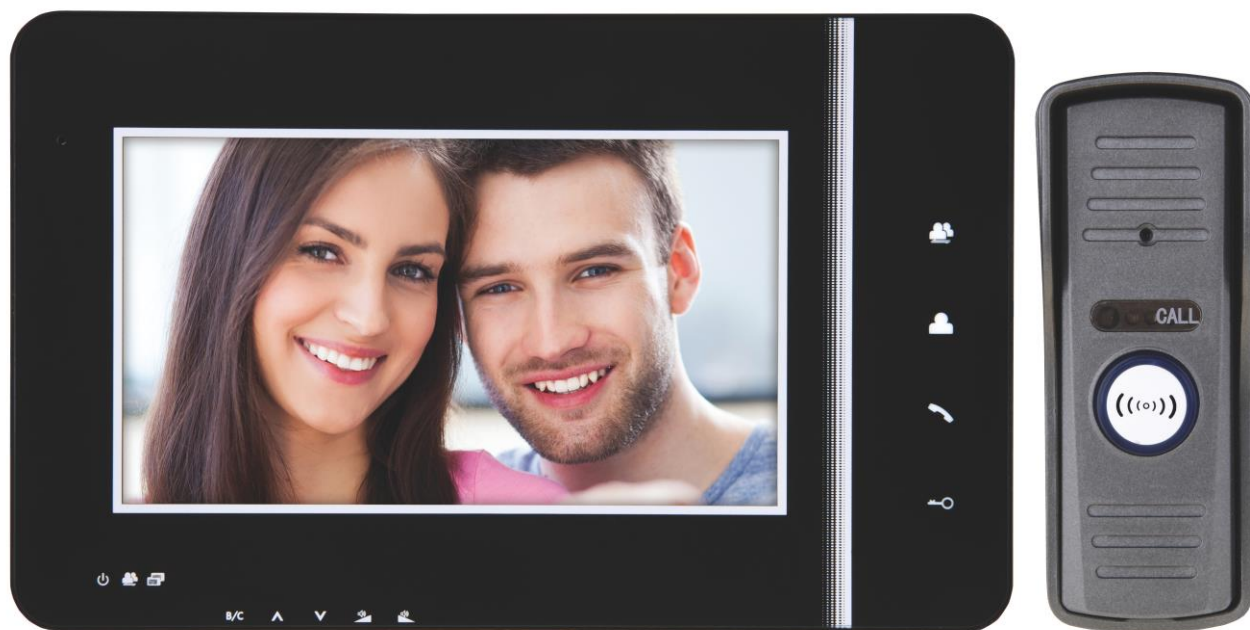
- A videótelefont ne helyezték el TV készülék közelében vagy magas hőmérsékletű, páratartalmú környezetben.
- Kézzel ne érintse meg a TFT LCD kijelzőt.
- Ne szerelje szét a monitort és a kültéri egységet.
- Amennyiben az ajtóra szerelt készülék objektívjába közvetlenül esnek a napsugarak a videómonitoron a kép olvashatatlaná válhat.
- A készüléket ne tegye ki rázkódás vagy ütés hatásainak!





SL

DOMAČI VIDEONADZORNI SISTEM H1009



*H1009

DOMAČI VIDEONADZORNI SISTEM

Omogoča avdiovizualno povezavo z električnim vratarjem in upravljanje vratne ključavnice. Osnovna korist tega sistema je povečanje udobja in varnosti bivanja.

Osnovne funkcije in možnosti sistema:

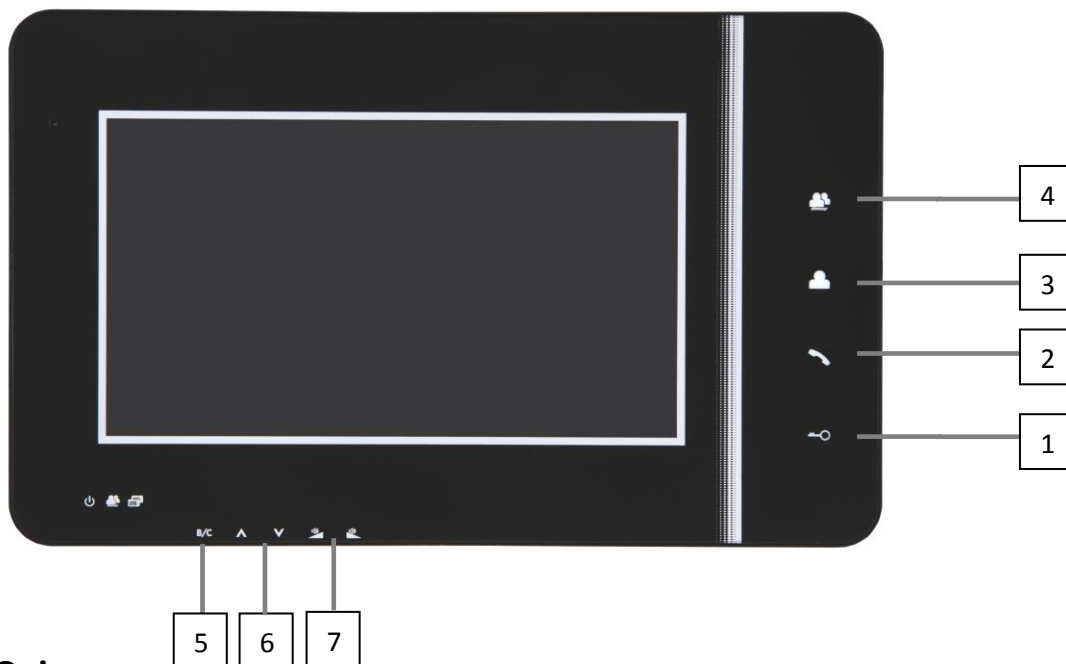
- komunikacija lastnika z obiskovalci
- povečana varnost hiše
- upravljanje električne vratne ključavnice
- vizualna kontrola obiskovalca pred vstopom v hišo
- dodatna osvetlitev prostora pred kamero, ki zagotavlja čisto sliko tudi pri osvetlitvi 0 Luksov
- 7" TFTLCD zaslon
- Hands free komunikacija
- možnost obešenja videotelefona na steno

Vsebina paketa

Po odprtju škatle je priporočeno preveriti njeno vsebino po naslednjem seznamu:

- | | |
|----------------------------------|-------|
| - zaslon | 1 kom |
| - montažni okvir za videotelefon | 1 kom |
| - pritrdilni vijaki | 1 kom |
| - vratna kamera | 1 kom |
| namestitev kamere | 1 kom |
| - napajalni vir kamere | 1 kom |
| - priročnik | 1 kom |

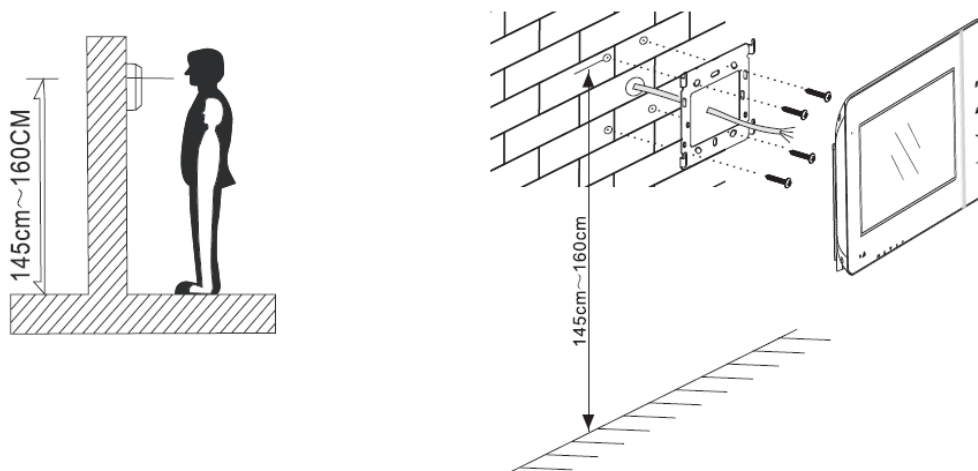
Tehnični opis video zaslona



Opis:

- 1 ključavnica
- 2 govor
- 3 monitor (priklic slike)
- 4 interkom
- 5 B/C meni
- 6 B/C meni nadzor
- 7 monitor volume

Instalacija



Določitev mesta instalacije zaslona

Izberite mesto za instalacijo naprave tudi glede na vod kablov. Priporoča se namestitev naprave ca. v višini oči bodočega uporabnika.

Instalacija montažnega okvirja pod videotelefon

Na mesto montaže priložite držalo in označite mesta za montažne odprtine in izvrtajte jih. Na sredini držala je treba narediti zadostno veliko odprtino za dovod kablov za zaslon (kabel od kamere, kabel napajalnega vira). Pritrdite držalo s pomočjo vijakov, oziroma uporabite zidne vložke.

Priključitev kablov

Kamero priključite na zaslon s kablom, ki ga na obeh napravah na vtaknemo v opisane vzmetne sponke.

Obešenje zaslona

Zaslon rahlo pritismo k držalu tako, da izbokline zaskočijo v ovalne luknje na zadnji strani zaslona. Z rahlim potiskom zaslona v smeri dol pride do njegove pritrditve.

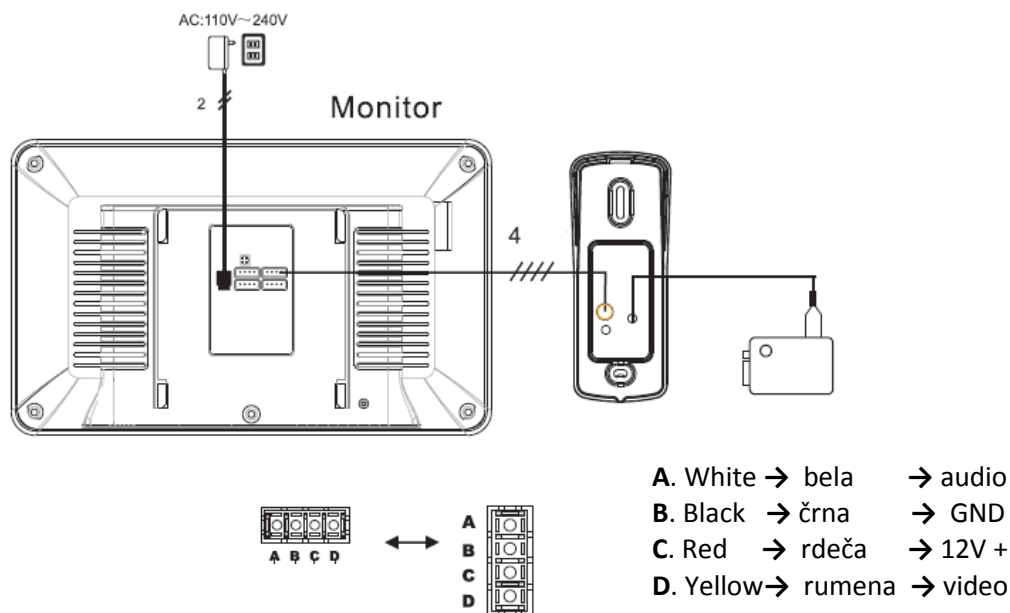
Priključitev naprave v omrežje

Napajalni vir priključite v omrežje, ki ustreza parametrom naprave 230V/ 50Hz.

Napajalni konektor (izhod vira) priključitev v opisano vtičnico na zadnji strani video zaslona.

To stanje bo nakazano s svetlečo LED.

Shema priključitve videonadzornega sistema



Parametri povezovalnega voda

Videonadzorni sistem uporablja senčeni štiri-žilni kabel. Približne največje razdalje med kamero in zaslonom glede na premer posameznih prevodnikov so navedene v naslednji tabeli. V mestih z visokim nivojem motenj je možno za vod videosignala uporabiti 75 Ohm koaksialni kabel.

Premer jedra prevodnika [mm]	0,5	0,65	0,8	1
Razdalja [m]	30	50	70	115

Upravljanje naprave

- Za zvonjenje in priklic slike na videotelefonu iz vratne postaje pritisnite ovalno tipko.
Za sprejem govora pritisnite na videotelefonu tipko **Gavor** – čas govora je 120 sekund.

- Za takojšnji priklic slike za 30 sekund iz vratne postaje pritisnite tipko



- a komunikaciju med video zaslonom in vratno postajo pritisnite tipko



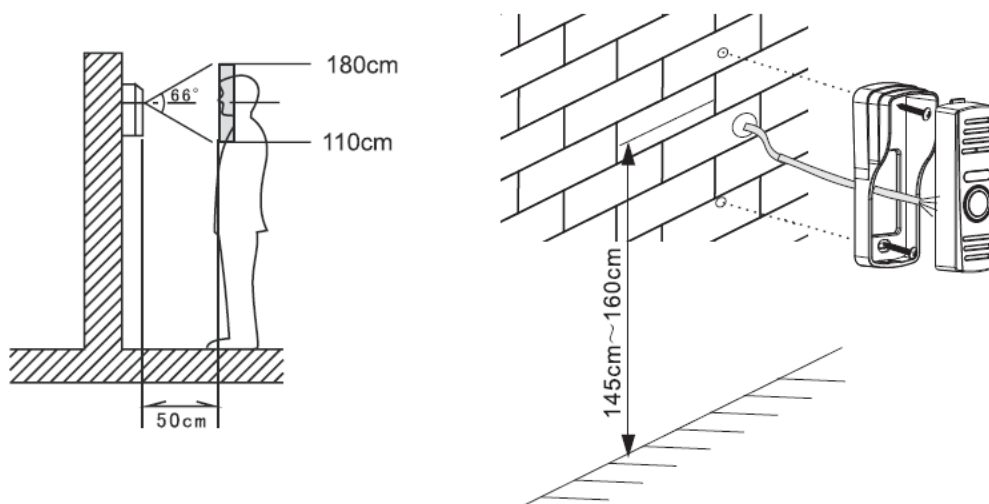
- Za dovod napajanja v vratno el. ključavnico in odprtje vrat pritisnite tipko



- Za intercom funkcija med dvema monitorje tipko



Način montaže vratne postaje



Vzdrževanje naprave

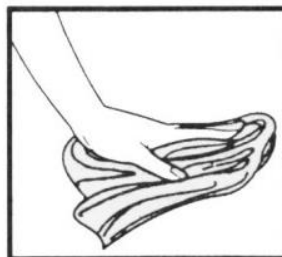
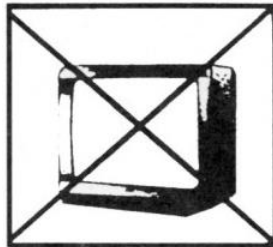
Zaslon ni zahteven na vzdrževanje. Občasno je priporočeno obrisati zaslon z navlaženo krpo.

Pozor!

Napravo je treba pred čiščenjem izklopiti v breznapetostno stanje z izključitvijo omrežnega dovoda iz omrežja!

Varnostna opozorila

- Videotelefona ne nameščajte v bližino TV sprejemnikov, ali v okolje z visoko temperaturo ali vlažnostjo.
- TFT LCD zaslona se ne dotikajte z rokami.
- Zaslona niti vratne postaje ne razstavljajte.
- Pri neposrednem sončnem sevanju v objektiv vratne postaje postane slika na video zaslonu lahko neberljiva.
- Naprave ne izpostavljajte vibracijam in padcem.



Garancijski in pogarancijski servis

V primeru okvare v garancijski dobi se obračajte na prodajalca, po poteku garancije pa na pogarancijski servis:

REPUBLIKA ČEŠKA:

EMOS spol s r.o., Šířava 295/17, 750 02 Přerov, www.emos.cz, tel. +420 581 261 111

REPUBLIKA SLOVAŠKA:

EMOS SK spol. s.r.o., Hlinická 409/22, 014 01 Bytča, www.emos.sk, tel. +421 41 5540739

REPUBLIKA SLOVENIJA:

EMOS SI, d.o.o., Ločica ob Savinji 81, 3313 Polzela, tel.:+386 8 205 17 20, fax : + 386 8 205 17 22

Če bo v napravo posegalo drugo servisno podjetje ali oseba kot podjetje EMOS spol. s r.o. (EMOS SK spol. s.r.o., EMOS SI, d.o.o.), in to tako v garancijski kot tudi pogarancijski dobi, uvoznik naprave ni odgovoren za električno varnost in EMC!

GARANCIJSKA IZJAVA

1. Garancijski rok se prične z dnevom izročitve in traja 24 mesecev.
2. EMOS SI, D.O.O. jamči kupcu, da bo v garancijskem roku na lastne stroške odpravil vse pomanjkljivosti na aparatu zaradi tovarniške napake v materialu ali izdelavi- oz. zamenjal proizvod.
3. za čas popravila se garancijski rok podaljša
4. če aparat ni popravljen v roku 45 dni od dneva prijave okvare, lahko prizadeta stranka zahteva novega ali vračilo plačanega zneska
5. garancija preneha, če je okvara nastala zaradi:
 - predelava brez odobritve proizvajalca
 - neupoštevanje navodil za uporabo aparata
- 6.naravna obraba aparata je izključena iz garancijske obveznosti. Isto velja tudi za poškodbe zaradi nepravilne uporabe ali preobremenitve

NAVODILA ZA REKLAMACIJSKI POSTOPEK

Lastnik uveljavlja garancijski zahtevek tako, da ugotovljeno okvaro prijavi pooblaščenim delavnicam (EMOS SI, D.O.O., Kidričeva 38, 3000 Celje) pisno. Kupec je odgovoren, če s prepozno prijavo povzroči škodo na aparatu. Po izteku garancijskega roka preneha pravica do uveljavljanja garancijskega zahtevka. Priložen mora biti original potrjen račun in potrjen garancijski list.

EMOS SI, d.o.o., se obvezuje, da bo aparat zamenjal z novim, če ta v tem garancijskem roku nebi deloval brezhibno.

ZNAMKA: _____ KOMPLET H1009 _____

DATUM PRODAJE: _____

Servis: EMOS SI, d.o.o., Ločica ob Savinji 81, 3313 Polzela

tel.:+386 8 205 17 20, fax : + 386 8 205 17

EMOS spol. s r.o.

Distributer za Češko republiko

Šířava 295 /17 750 02 Přerov

Tel. (+420) 581 261 203 Fax: (+420) 581 261 112

E-mail: emos@emos.cz www.emos.cz

EMOS SK s.r.o.

Distributer za Slovaško republiko

Hlinická 409/22, 014 01 Bytča

Tel. (+421) 41/552 31 54 Fax: (+421) 41/552 31 53

E-mail: emos@emos.sk www.emos.sk

EMOS SI, d.o.o.

Distributer za Slovenijo:

Kidričeva 38, Celje, Slovenija

Tel.: (+386) 3 424 24 20 Fax: (+386) 3 424 24 22

E-mail: emos-si@emos-si.si www.emos-si.si